

CDL-210P/210R

MANUAL DE USUARIO

Cerradura de puerta duradera sin preocuparse por A/S

Cuerpo duradero de metal

Función de bloqueo automático/rebobinado/doble bloqueo

Uso del tacto 3D y la función imaginaria para proteger la contraseña

La contraseña/llave inteligente/huella digital se pueden registrar varias veces

Control de volumen multinivel / Función de silencio seleccionable

Botón de luz visible incluso en lugares oscuros

Función de alimentación de emergencia (batería cuadrada de 9 V)

Protección de alto voltaje/Protección contra incendios/Sistema anti-piratería

UI de registro intuitiva

COMMAX Co., Ltd.

Gracias por comprar productos COMMAX.

Antes de usarlo, lea este manual y use

correctamente. COMMAX no es responsable de ninguna seguridad.

Accidente debido al funcionamiento anormal de los productos.



Debido a que la cerradura de la puerta no tiene llave, puede causar la destrucción de la cerradura digital de la puerta cuando tiene problemas.

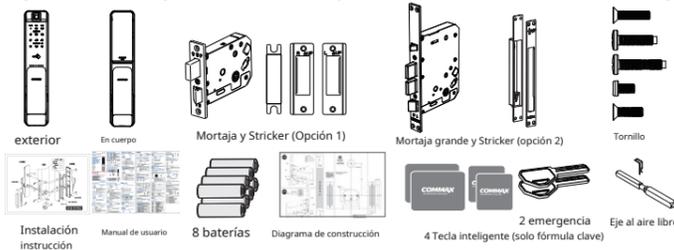
Advertencia de seguridad

Estas advertencias tienen como objetivo garantizar la seguridad del usuario y evitar la posible pérdida de propiedad. Lea atentamente a continuación para utilizar el producto de manera correcta.

- * No desmonte, repare ni modifique el dispositivo por parte de ninguna persona no autorizada.
- * Este producto es para interiores, no garantizamos ningún funcionamiento en otros entornos.
- * Utilice el producto después de leer el Manual del usuario.
- * No presione los botones con ninguna herramienta (Ej. Punzón, Alfileres...)
- * Cambia tu clave de acceso cada cierto tiempo por tu seguridad.
- * No impactar en el dispositivo.
- * Tenga cuidado de que puedan producirse fugas o roturas al insertar una batería en la dirección incorrecta.
- * Tenga cuidado de que no entre agua en el dispositivo.
- * Al reemplazar una batería, cambie todas las baterías por baterías alcalinas nuevas.
- * Limpie el producto con toallas suaves y secas.
- * Guarde la tarjeta de garantía del producto para A/S.
- * No utilice este producto con otros fines que no sean la función de bloqueo de puerta digital.

Especificaciones de productos y componentes.

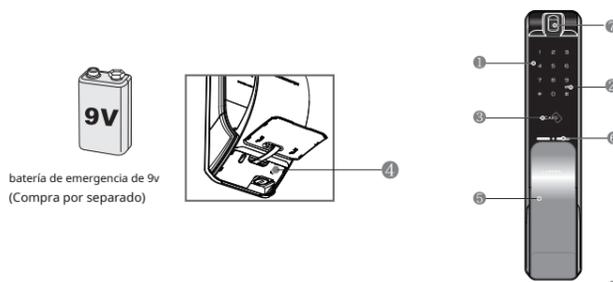
Clasificar	Especificaciones	
Instalación condición	Puerta cortafuego general	Espesor 40 mm ~ 80 mm
Apertura método	Contraseña	4~12 dígitos (se pueden registrar hasta 4)
	Llave inteligente	Puede registrarse dentro de los 30
	Huella dactilar	Puede registrarse dentro de 100
	Bloqueo del panel de pared	Opcional(CDL-447)
Tensión nominal	CC 6 V	Pilas alcalinas tamaño Aasized LR6 1,5V 8
Energía de emergencia	CC 9 V	Pilas alcalinas 8 (compra por separado)
Tipo de producto	A prueba de fuego, sensible a la temperatura, llave, cerradura primaria / DFTKM	
Tamaño del producto	Tamaño	80 X 382 X 71 (milímetros)
	Peso	3,5 KG (estándar del producto real)
Temperatura de garantía de funcionamiento	- 40 °C ~ 70 °C	
Alta temperatura detección	Sensible a la temperatura	60°C±10°C
	exterior	AL, ZN, ABS, PC
Material	En cuerpo	AL, ZN, ABS, PC



* Los componentes del producto pueden cambiar según el entorno de instalación.

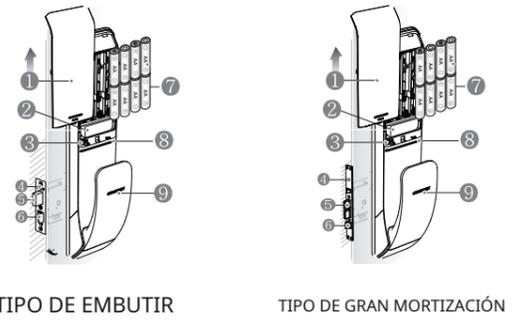
Nombres y funciones al aire libre

No	Nombre	Especificaciones
1	Tablero de nombres	Ingrese el número al registrarse o cambiar la contraseña.
2	Luz de advertencia de batería	Se enciende con una alarma audible en caso de bajo voltaje.
3	Unidad de entrada de llave inteligente	Es el lugar donde se reconocen las llaves inteligentes para abrir la puerta. Puede abrir la puerta registrando la llave inteligente o tocando la llave inteligente registrada.
4	Agujero de emergencia	Sólo fórmula clave
5	Mango exterior	Se utiliza para abrir o cerrar puertas desde el exterior.
6	Terminal de energía de emergencia	En caso de que la batería esté completamente descargada, puede usar una batería de 9 V y luego se encenderá la alimentación.
7	Unidad de entrada de huellas dactilares	Puede registrar su huella digital y abrir la puerta utilizando la huella digital registrada.



Nombres y funciones interiores

No	Nombre	Especificaciones
1	Tapa de la batería	Esta tapa protege las pilas y el botón de registro.
2	paquete entrelazado	Recibir (CDL-447, opcional)
3	Botón de registro	Se utiliza para registrar o cambiar contraseña o clave inteligente.
4	Mortaja	Está fijado al lateral de la puerta y cierra o bloquea la puerta.
5	Cerrojo (Tipo de bloqueo cuadrado)	Bloquea la puerta bloqueándola en el marco de la puerta.
6	Pestillo	Sirve para mantener la puerta agitada.
7	Pila alcalina AA	Es una fuente de energía que acciona la cerradura de la puerta.
8	Botón de doble bloqueo	Se puede utilizar para bloquear la puerta de modo que no se pueda abrir en el exterior, como durante las horas nocturnas que requieren atención.
9	Mango interior	Se utiliza para abrir o cerrar la puerta en interiores.



Cómo registrar la huella digital

- Presione el botón [registro]
 - Presione el botón [1] en la placa de matrícula del lado exterior.
- Bip**
Abra la tapa de la batería y presione el botón [registro]
- Huella digital de contacto que se registrará en la unidad de entrada de huellas dactilares**
Después de contactar la huella digital con la parte de entrada de huellas dactilares cuatro veces, registre el registro presionando el botón [registro] en el cuerpo de la habitación.

Referencia

- Se pueden registrar hasta 100 huellas dactilares.
- Si el registro no se realiza durante 20 segundos, se cancelará el registro.

Cómo registrarse y cambiar la contraseña

- Asegúrese de registrar su contraseña con la puerta abierta.
 - Presione el botón [registro]
 - Presione el botón [2] en la placa de matrícula del lado exterior.
- Bip**
Abra la tapa de la batería y presione el botón [registro]

- Ingrese una nueva contraseña
- Después de ingresar la nueva contraseña (4 ~ 12 dígitos), presione el botón * y sonará el tono de confirmación y se completará el registro. Presione el botón * una vez más para finalizar el registro.

Referencia

- Al agregar la contraseña, repita el punto 3 anterior antes de que se apague la luz de la matrícula.
- Se pueden registrar hasta 4 contraseñas

Caution

- Si registra una nueva contraseña, la contraseña existente se eliminará automáticamente.
- No utilice números consecutivos al registrar su contraseña.

Cómo registrar la llave inteligente

Al registrar o volver a registrar una llave inteligente, debe registrar todas las llaves inteligentes que tenga a la vez. Además, las llaves inteligentes registradas son solo para cerraduras de puertas. Es posible que no funcione cuando se utiliza con otros productos.

- Presione el botón [registro]
- Presione el botón [3] en la placa de matrícula del lado exterior.

Bip
Abra la tapa de la batería y presione el botón [registro]

- Póngase en contacto con la llave inteligente con la unidad de entrada de llave inteligente
- Si toca la tecla inteligente que desea registrar una por una, escuchará un sonido de confirmación cada vez que la toque. El registro se completa haciendo clic en el botón [Registro] en el cuerpo lateral interior.

Referencia

- Al agregar la contraseña, repita el punto 3 anterior antes de que se apague la [lámpara de matrícula].
- Se pueden registrar hasta 30 llaves inteligentes.

Caution

- Al registrar una nueva llave inteligente, la llave inteligente existente se elimina automáticamente.

Cómo registrar el vinculador (opcional)

- Presione el botón [registro]
 - Presione el botón [4] en la placa de matrícula del lado exterior.
- Bip**
Abra la tapa de la batería y presione el botón [registro]

- Presione el botón [Registrar] o [OP / CL] en el vinculador
- Después de presionar el botón de la puerta principal del panel de pared (videoteléfono), presione el botón [Registro] o [OP / CL] del interlocker cuando se cancele el modo de espera.

Referencia

- Puedes registrar hasta 5 enclavamientos.
- Repita el paso 3 al registrar el vinculador.

Cómo eliminar huella digital, llave inteligente y vinculador

- Presione el botón [registro]
 - Presione el número en la matrícula.
- Eliminar tecla inteligente: botón No 7
 - Eliminar el enclavamiento: No botón 8
 - Eliminar huella digital: No botón 9

Bip
Abra la tapa de la batería y presione el botón [registro]

- Presione el botón #
- Mantenga presionado el botón [#] durante 5 segundos para eliminar la huella digital, la llave inteligente o el enclavamiento registrados.

Cómo configurar el bloqueo automático y el bloqueo manual

Asegúrese de apagar la cerradura cuadrada de embutir en el cuerpo interior.

- Ingrese la contraseña
 - Presione el botón [#]
 - Presione el botón [4] o [7] y presione el botón de registro.
- Configuración de bloqueo automático: presione el botón [4] y presione el botón de registro para configurar la función de bloqueo automático después de una confirmación.
Configuración de bloqueo manual: después de presionar el botón [7] y presionar el botón de registro, la función de bloqueo manual se establece después de escuchar un tono.

Cómo configurar y desactivar el toque 3D

- Ingrese la contraseña
 - Presione el botón [#] dos veces seguidas y luego presione el botón 0.
- Toca el exterior matrícula a enciende el LED y entrar en el contraseña registrada.

- Presione el botón [Registro]
- Cuando presiona el botón [Registro] en el cuerpo lateral exterior, la función táctil 3D se activa o desactiva.
- Tono: Pirrónico
 - Sonido apagado: Piric

Referencia

- Es una función para fortalecer la seguridad de la contraseña y es una función para establecer un número virtual en lugar del número original cuando la contraseña se registra y autentica durante más de 1 segundo.
- Combinado con la función imaginaria de este producto, la seguridad de la contraseña se fortalece aún más.
- Puedes configurar cada número y puedes comprobar que la lámpara parpadea cuando presionas durante más de 1 segundo.
- El modo táctil 3D está desactivado de fábrica.

Caution

- Cuando se libera el modo táctil 3D, la contraseña se restablece a "1234".
- En caso de registro/eliminación del maestro, incendio/accidente, etc., se reconoce como modo numérico normal.

Abre la puerta al aire libre.

Método 1 Abre la puerta por contraseña

- Ingrese la contraseña
 - Presione el botón [*]
- Toca el exterior matrícula para enciende el LED y ingrese el registrado contraseña.
- Cuando presione el botón [*], escuchará una confirmación Tono y luego abre cuando abres. la puerta.

Método 2 Abrir puerta con llave inteligente

1. Póngase en contacto con la llave inteligente con la unidad de entrada de llave inteligente



Cuando la [Llave inteligente] registrada se toca en la parte de entrada de la llave inteligente, se escucha un tono de confirmación y se abre cuando abre la puerta.

Método 3 Abra la puerta mediante enclavamiento (opcional)

1. Presione el botón [OP/CL] en el dispositivo de enclavamiento.



Presione el botón [OP / CL] en el dispositivo de seguridad para abrir la puerta.

Bloqueo de puertas en interior y exterior.

Función bloqueo	Interior	Exterior
Bloqueo automático	Bloqueado automáticamente después de 2 segundos después de que se cierra la puerta	Bloqueado automáticamente después de 2 segundos después de que se cierra la puerta
Bloqueo manual	Presione el botón [doble bloqueo] en el lado interior del cuerpo	Toca la matrícula durante 2 segundos.

Referencia

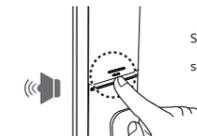
- Cuando presione el botón [doble bloqueo] en el modo de bloqueo manual, escuchará un pitido cuando la puerta esté bloqueada y le informará que la puerta está bloqueada.

Ajuste de doble bloqueo interno

Es una función que no puede abrir una puerta con una contraseña o una llave inteligente fuera de la puerta.

Configuración

1. Mientras la puerta está bloqueada, presione y mantenga presionado el botón [DUAL LOCK] durante 3 segundos.

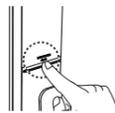
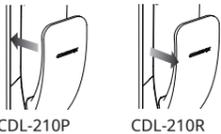


Si presiona y mantiene presionado el botón [DUAL LOCK] durante 3 segundos, la configuración se completa con el sonido "OK".

Cómo liberar interna

1. Empuje o tire del pomo desde el interior para abrir la puerta.

2. Presione el botón [doble bloqueo] en el interior y descarte



Modo de pausa de sonido

Función de silencio temporal (1 vez) independientemente del último ajuste de volumen

Cómo

- Toque la matrícula y presione [#]
- Presione [*] después de la contraseña o comuníquese con Tarjeta / Huella digital para abrir la puerta.

Referencia

El sonido vuelve al volumen original si se activa el modo de pausa operado una vez

Alarma de alta temperatura

Una vez que se detecta una temperatura extremadamente alta (60 °C ± 10 °C), el casillero se libera automáticamente para abrir la puerta con sonido enorme para garantizar la seguridad del usuario.



Energía de emergencia

Cuando la puerta no se puede abrir debido a que la batería está completamente descargada.

1. Conecte los terminales de la batería de 9 V al tomacorriente de emergencia.

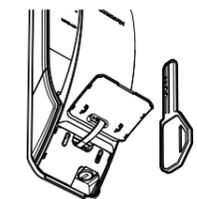
Presione [Contraseña] y [*] para abrir la puerta mientras contacta los terminales de la batería de 9 V con el tomacorriente de emergencia.



batería de emergencia de 9v (se vende por separado)

Llave de emergencia

Cuando la puerta no se abre debido a un mal funcionamiento.



Abra la cubierta inferior del cuerpo exterior para usar la caja de llaves mecánicas. Entrada con llave para abrir la puerta para liberación de emergencia.

Caution

- Se recomienda guardar la llave mecánica fuera de la puerta para uso de emergencia.

Desactivación de la unidad exterior

1. Ingrese la contraseña



Cuando las luces LED encendido, ingrese la contraseña

2. Presione el botón [#], [9]



Presione [#] y luego presione [9]; el bloqueo dual interior se desactiva con un pitido

Configuración de autenticación dual/autenticación de registro

1. Ingrese la contraseña



Toque el número lámina. Cuando LED luces encendidas, entrada registrado contraseña

2. Presione el botón [#] dos veces, presione el botón [1] o [8].



[1] : Autenticación dual [8] : Registro autenticación

3. Presione el botón [Registrar].



Bip

Abra la tapa de la batería y presione el botón [registro]

Una vez que presione el botón [Regist.] en el cuerpo exterior, el modo de autenticación dual o autenticación de registro se activa o desactiva.

Activo: Sonido - Bee ri rik
Desactivado: Sonido - Bee rik

Referencia

- Si el modo de autenticación dual está activado, se debe confirmar Contraseña + Tarjeta para abrir la puerta. (La puerta abierta por BLE se mantiene disponible).
- Si el modo de autenticación de registro está activado, se debe realizar la primera autenticación con la contraseña existente para el siguiente paso.

- * No se activa la autenticación dual/autenticación de registro si la configuración de fábrica.
- * Para desactivar la autenticación dual/autenticación de registro, repita el mismo procedimiento para la activación

Alerta de robo

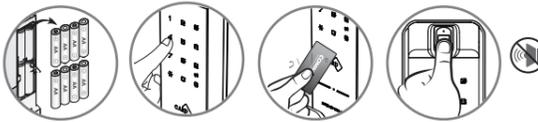
Si la puerta que se va a abrir debido a una operación anormal, como por ejemplo si se rompe el espacio de la puerta, suena la alerta antirrobo con un sonido ruidoso de más de 80 dB.



Cómo desactivar antirrobo o temperatura al

Retire las baterías o [contraseña + *], [toque de tecla inteligente], [huella digital de contacto]

* si la temperatura es demasiado alta, no se desactiva.



Modo de restablecimiento de fábrica

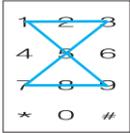
1. Presione el botón [Registrar].



BIP

Abra la tapa de la batería y presione el botón [Regist.] durante 5 segundos

2. Ingrese "123578951" cuando la matrícula se encienda.



3. Presione el botón [#] durante 2 segundos.



El modo predeterminado de fábrica se completa con un pitido.

Caution

1. Todas las configuraciones vuelven a los valores predeterminados después del restablecimiento de fábrica.

Alerta anti-travesuras y pausa de 1 minuto.

Si [contraseña], [llave inteligente], [huella digital] no registradas se siguen usando más de 5 veces seguidas, congele la operación durante 1 minuto con un sonido de alerta.

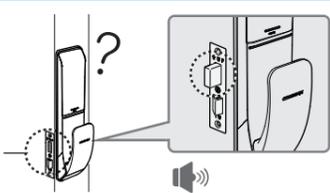


Referencia

- Para desactivar el sonido de alerta, abra la manija o de yo cuerpo interior
- Si dispone de llave mecánica, desactivar la alerta f sonido por clave

Alerta de atasco de cerrojo

Cuando el cerrojo se atasca durante la apertura/cierre de la puerta, suena un sonido de alerta. abeja abeja abeja abeja" suena 3 veces.



Caution

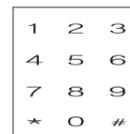
- Si no hay desactivación de sonido o mal funcionamiento de la cerradura de la puerta, se debe ajustar la posición de instalación del producto. Comuníquese con su instalador local o proveedor de servicios.

Ajuste de volumen

El cerrojo de la unidad interior debe sacarse de la mortaja antes de colocarlo.

Cómo

1. Ingrese la contraseña



Cuando el LED se enciende después de tocar número de placa, entrada registrada contraseña

2. Presione el botón [#]



3. Presione [3] o [6] para ajustar el volumen.



[3] para subir el volumen
[6] para bajar el volumen

Referencia

- Disponible en total 8 niveles de volumen de sonido.
- Si el sonido está en modo de pausa, los números solo parpadean sin sonido.

Alerta de reemplazo de batería

Si la luz de alerta de la batería está encendida en la matrícula o suena un pitido, se debe reemplazar la batería. Todas las baterías deben reemplazarse por unas nuevas de inmediato.



Caution

- Vida útil de los fabricantes b, lata de batería ser variado según fabricantes b, fecha de producción, condiciones de trabajo. esto (Vida esperada m i e: 10 meses ...suponiendo que no haya conexión operación, AA ttipo alcalino inalámbtrica e 8ea, 10 veces por día de uso)
- Si la batería está líquida, la identificación se filtra t, el producto puede dañarse. controle regularmente ing es reco Recomendado - cada 6 meses. e acordado si
- La duración de la i e podría b el módulo inalámbtrico batería m está activada.

Alerta de puerta abierta durante el bloqueo automático configuración

Para informar el estado de apertura de la puerta durante la configuración del bloqueo automático, el sonido de alerta suena 2 veces con cada intervalo de 15 segundos si la puerta se abre.



Tabla de autodiagnóstico por cada número de LED parpadeante

Para ver el estado del producto mediante la comprobación del número parpadeante.

ACCIÓN	AUTO DIAGNÓSTICO
Moviendo TODOS los LED	- Alerta anti-travesuras y pausa de 1 minuto.
LED parpadeante número 2	- Error en contraseña, tarjeta, huella digital configurada
LED parpadeante número 3	- Lleno de huella digital registrada. - Lleno de contraseña registrada, tarjeta.
LED parpadeante número 4	- Atasco de cerrojo
LED parpadeante número 5	- Alerta de robo
LED parpadeante número 6	- Contraseña, tarjeta, huella digital no registradas
LED parpadeante número 7	- Dirección ya registrada
LED parpadeante número 8	- Alarma de incendios
LED parpadeante número 9	- Doble bloqueo desde la unidad interior
LED parpadeante número 0	- Mal funcionamiento del módulo de huellas dactilares.

Resumen de cómo utilizar

Función	Procedimiento
Registro de huellas dactilares	Botón [Registro] → Botón [1] → Registro de huellas dactilares 4 veces → Botón [Registro]
Eliminar todas las huellas dactilares	Botón [Registro] → Botón [9] → Botón [#] Más de 5 segundos
Cambio de contraseña	Botón [Registro] → Botón [2] → Contraseña para registrarse → Botón [*] → Botón [1]
Registro de tarjeta	Botón [Registro] → Botón [3] → Reconocimiento de tarjeta (etiqueta) (Registro continuo) → Botón [Registro]
Eliminar todas las tarjetas	Botón [Registro] → Botón [7] → Botón [#] Más de 5 segundos
Registro entrelazado	Botón [Registro] → Botón [4] → Control remoto [OP / CL] → Botón [Registro]
Eliminar todo el entrelazado	Botón [Registro] → Botón [8] → Botón [#] Más de 5 segundos
Abra la puerta interior	Manija de cerradura de puerta. Empuje el dispositivo de apertura/cierre manual hacia la puerta.
Cierra la puerta en el interior.	Bloqueo automático: Bloqueo automático cuando la puerta está cerrada. Bloqueo manual: presione el botón [Bloqueo dual interno]
Abre la puerta al aire libre	Contraseña: LED del número de ventana LED ENCENDIDO → Ingrese la contraseña → Presione el botón [*] Tarjeta: Contacto de tarjeta con reconocimiento de tarjeta Clave de emergencia: girar después de insertar la llave de emergencia en la parte de inserción de la llave de emergencia
Cierra la puerta al aire libre	Bloqueo automático: Bloqueo automático cuando la puerta está cerrada
Configuración de bloqueo manual	Bloqueo manual: Toque la matrícula de la ventana durante 2 segundos
Configuración de bloqueo automático	Bloqueo automático: Ingrese la contraseña → Presione el botón [4] [8] → Presione el botón [4] → Presione el botón [Registro]
Establecer el modo de autenticación dual	Liberar: Ingrese la contraseña → Presione el botón [4] [8] → Presione el botón [7] → Presione el botón [Registro] → Haga clic en el botón [Registro]
Establecer registro modo de autenticación	Liberar: Ingrese la contraseña → Presione el botón [4] [8] → Presione el botón [3] (Registro general / registro doble) → Haga clic en el botón [Registro]
Modo de autenticación táctil 3D	Liberar: Ingrese la contraseña → Presione el botón [4] [8] → Presione el botón [3] → Presione el botón [Registro]
Configuración de LED de bloqueo dual interno	Liberar: Establecer sonido (sonido de pitido), sonido (sonido de pitido)
Configuración de bloqueo de fuerza interna	Liberar: Ingrese la contraseña → Presione el botón [4] [8] → Presione el botón [5] → Presione [Registro] (Encendido/Apagado)
Liberar el bloqueo de fuerza interna	Mantenga presionado el botón [Bloqueo de fuerza interna] durante 3 segundos Interior: apertura y cierre manual con apertura y cierre de puerta Exterior: Ingrese la contraseña → Presione el botón [4] → Presione el botón [9]
Función del modo de etiqueta	Modo normal: Contraseña: Presione el botón [4] → Ingrese la contraseña → Presione el botón [*]
Ajuste del volumen del sonido	Agudo: Ingrese la contraseña → Presione el botón [3] → Presione el botón [3] → Presione el botón [*] Bajo: Ingrese la contraseña → Presione el botón [6] → Presione el botón [6] → Presione el botón [*]
Suelta el sonido de alarma	Interior: cuando se retira la batería Exterior: Contraseña, autenticación de tarjeta